

356162-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Engineering services – MP-070085 N13 EP02 Mesocco, comparto Nord, progettazione e direzione lavori equipaggiamenti di esercizio e sicurezza (BSA)

OJ S 99/2026 26/05/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est

R-phost: acquistipubblici@astra.admin.ch

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis de chuid an rialtais láir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: MP-070085 N13 EP02 Mesocco, comparto Nord, progettazione e direzione lavori equipaggiamenti di esercizio e sicurezza (BSA)

Cur síos: Il progetto “N13 EP02 Mesocco, Comparto Nord” concerne gli interventi di manutenzione straordinaria del tratto autostradale bidirezionale della N13 compreso fra il km 26.475 (giunto nord del Ponte Pregorda) e il km 29.800 (svincolo di Mesocco Nord). Il presente bando di concorso concerne la ripresa e l'integrazione del progetto di intervento MP (Fase SIA 32), l'elaborazione della documentazione d'appalto (Fase SIA 41), la progettazione esecutiva (Fase SIA 51), la direzione locale dei lavori (Fase SIA 52) e la messa in esercizio (Fase SIA 53) delle opere inerenti al dominio BSA. Lungo questa tratta sono presenti, oltre agli usuali impianti elettromeccanici, tre gallerie (Gorda, Benabbia e Cresta) nonché due impianti di illuminazione stradale presso le curve “Stazione” e “Valascia”. È inoltre prevista la realizzazione di una nuova vasca multifunzionale in zona “Benabbia”. La coordinazione con il progettista e la DLL del genio civile, con gli altri specialisti del Committente nonché con enti terzi (UT V, ecc.) fa pure parte del presente mandato. Le ore previste dal committente comprensive di eventuali prestazioni supplementari da deliberare su richiesta del Committente sono 6'700.

Aitheantóir an nós imeachta: 0e80f238-e540-4c39-9286-987c230c466d

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71300000 Engineering services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Svizzera CH – 6500 Bellinzona (TI), 6563 Mesocco (GR)

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Altri requisiti Il committente aggiudica le commesse pubbliche per prestazioni in Svizzera solo a offerenti che garantiscono il rispetto delle disposizioni in materia di protezione del lavoro, delle condizioni di lavoro della manodopera nonché la parità salariale tra uomo e donna.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: MP-070085 N13 EP02 Mesocco, comparto Nord, progettazione e direzione lavori equipaggiamenti di esercizio e sicurezza (BSA)

Cur síos: Il progetto "N13 EP02 Mesocco, Comparto Nord" concerne gli interventi di manutenzione straordinaria del tratto autostradale bidirezionale della N13 compreso fra il km 26.475 (giunto nord del Ponte Pregorda) e il km 29.800 (svincolo di Mesocco Nord). Il presente bando di concorso concerne la ripresa e l'integrazione del progetto di intervento MP (Fase SIA 32), l'elaborazione della documentazione d'appalto (Fase SIA 41), la progettazione esecutiva (Fase SIA 51), la direzione locale dei lavori (Fase SIA 52) e la messa in esercizio (Fase SIA 53) delle opere inerenti al dominio BSA. Lungo questa tratta sono presenti, oltre agli usuali impianti elettromeccanici, tre gallerie (Gorda, Benabbia e Cresta) nonché due impianti di illuminazione stradale presso le curve "Stazione" e "Valascia". È inoltre prevista la realizzazione di una nuova vasca multifunzionale in zona "Benabbia". La coordinazione con il progettista e la DLL del genio civile, con gli altri specialisti del Committente nonché con enti terzi (UT V, ecc.) fa pure parte del presente mandato. Le ore previste dal committente comprensive di eventuali prestazioni supplementari da deliberare su richiesta del Committente sono 6'700.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71300000 Engineering services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Svizzera CH – 6500 Bellinzona (TI), 6563 Mesocco (GR)

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/12/2032

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Un prolungamento del contratto entra in linea di conto se la necessaria liberazione del credito, i termini per la procedura di approvazione e/o eventi imprevedibili lo rendono necessario.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: CA1: PREZZO

Cur síos: .

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 30

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: CA2: QUALITÀ DELL'OFFERTA

Cur síos: suddivisa in: 2.1 analisi dei compiti e procedura proposta 20%; 2.2 analisi della sostenibilità dal punto di vista economico, sociale ed ecologico 5%; 2.3 analisi dei rischi, 5%.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 30

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: CA3: QUALITÀ DELL'OFFERENTE

Cur síos: suddivisa in: 3.1 Capoprogetto 15% 3.1.1 una referenza (analogia della funzione e dell'opera della referenza con la funzione e l'opera del presente bando) 7.5%; 3.1.2 curriculum vitae (valutazione della formazione e del perfezionamento, come pure dell'esperienza lavorativa, con riferimento al progetto del presente bando) 7.5%. 3.2 Direttore locale dei lavori 15% 3.2.1 una referenza (analogia della funzione e dell'opera della referenza con la funzione e l'opera del presente bando) 7.5%; 3.2.2 curriculum vitae (valutazione della formazione e del perfezionamento, come pure dell'esperienza lavorativa, con riferimento al progetto del presente bando) 7.5%. 3.3 Organigramma e organizzazione di progetto 10%

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 40

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: [https://www.simap.ch/it/redirect?](https://www.simap.ch/it/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUOM51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO5WQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUOM51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO5WQ](https://www.simap.ch/it/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUOM51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO5WQ)

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ní ceadmhach

An bonn cirt atá leis an bhfáth nach féidir an cur isteach leictreonach a dhéanamh: Uirlísí, gléasanna, nó formáidí comhaid nach bhfuil ar fáil go forleathan

Cur síos: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Iodáilis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Nessuna.

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 07/07/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 179 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Tribunale amministrativo federale

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Indicazione dei rimedi giuridici Contro la presente decisione può essere interposto ricorso scritto (art. 56 LAPub) presso il Tribunale amministrativo federale, casella postale, 9023 S. Gallo, entro 20 giorni dalla data della notifica. Il ricorso deve essere presentato in duplice copia e contenere le conclusioni, i motivi, le indicazioni dei mezzi di prova e la firma del ricorrente o del suo rappresentante. Devono essere allegati una copia della presente decisione e i documenti indicati come mezzi di prova, se sono in possesso del ricorrente. Conformemente all'articolo 56 capoverso 2 LAPub, non si applicano le disposizioni della Legge federale sulla procedura amministrativa (PA) relative alla sospensione dei termini.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est

Uimhir chlárúcháin: 4afbff6f-e46d-447a-bd79-88c617b15363

Seoladh poist: Via C. Pellandini 2a

Baile: Bellinzona

Cód poist: 6500

Foroinn tíre (NUTS): Ticino (CH070)

Tír: An Eilvéis

R-phost: acquistipubblici@astra.admin.ch

Teil.: +41584696811

Seoladh idirlín: <https://www.astra.admin.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Tribunale amministrativo federale

Uimhir chlárúcháin: BVGER

Seoladh poist: Postfach

Baile: St. Gallen

Cód poist: 9023

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: info@bvger.admin.ch

Teil.: +41584652626

Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch

Uimhir chlárúcháin: CH001

Seoladh poist: Holzikofenweg 36

Baile: Bern

Cód poist: 3003

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

R-phost: support@simap.ch

Teil.: +41584646388

Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: f8f03c31-86b7-4407-bd83-8c50d891b548 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 22/05/2026 02:25:53 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Iodáilis, Fraincis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 356162-2026

